HSK1 比赛作品参考:

A

① 妈妈骑马,马慢,

Māma qí mă ,mă màn,

妈妈骂马。

Māma mà mă.

(Mother rides a horse. The horse is slow; mother scolds the horse.)

② 四是四,十是十。

Sì shì sì, shí shì shí.

十四是十四,

Shísì shì shísì,

四十是四十。

Sìshí shì sìshí.

(Four is four; ten is ten; fourteen is fourteen; forty is forty.)

B

① 四是四,十是十。

Sì shì sì, shí shì shí.

十四是十四,

Shísì shì shísì,

四十是四十。

Sìshí shì sìshí.

(Four is four; ten is ten; fourteen is fourteen; forty is forty.)

② 吃葡萄不吐葡萄皮儿,

Chī pútáo bù tǔ pútao pí'r

不吃葡萄倒吐葡萄皮儿。

Bù chī pútáo dào tǔ pútao pí'r

(When eating grapes, don't spit out grape skins. However, when not eating grapes, spit out grape skins.)

(

□ 黑化肥发灰,

Hēi huàféi fā huī

灰化肥发黑。

Huī huàféi fā hēi.

(Black fertilizer turns gray;

gray fertilizer turns black.)

□ 白石搭白塔,白塔白石搭。

Báishí dā báită, báită bái shídā.

搭好白石塔, 白塔白又大。

Dā hǎo bái shítǎ, báitǎ bái yòu dà

(White rocks are used to build a white tower; a white tower is built with white rocks. The finished white rock tower is so white and so big.)

D

□ 大兔子,大肚子,

Dà tùzi, dà dùzi,

大肚子的大兔子。

Dà dùzi de dà tùzi.

(Big rabbit, big belly, big rabbit with a big belly)

□ 粉红墙上画凤凰,

Fěnhóng qiáng shàng huà fènghuang,

红凤凰, 粉凤凰,

Hóng fènghuang, fěn fènghuang,

粉红凤凰, 花凤凰。

Fěnhóng fènghuang, huā fènghuang.

(Paint phoenixes on the pink wall. Red phoenix, pink phoenix, pink-red

phoenix, colorful phoenix.)

E

□ 桥上吊刀,

Qiáo shàng diào dão,

刀倒吊着。

Dāo dào diào zhe.

(Hang a knife on a bridge. The knife is hung upside down.)

□ 坡上卧着一只鹅,

Pō shàng wò zhe yì zhī é,

坡下流着一条河。

Pō xià liú zhe yì tiáo hé.

哥哥说,宽宽的河;

 \Box Gēge shuō ,kuānkuān de hé

弟弟说,白白的鹅。

Dìdi shuō báibái de é.

鹅要过河,

É yào guò hé,

河要渡鹅。

Hé yào dù é.

不知是鹅过河,

Bùzhī shì é guò hé,

还是河渡鹅?

Háishì hé dù é?

(There is a goose lying on the slope, and there is a river below the slope. The elder brother said, "A wide river." The younger brother said: "A white goose." The goose must cross the river, the river must ferry the goose, I don't know whether the goose crosses the river or the river ferries the goose.)

HSK2 比赛作品参考:

A

① 八百标兵奔北坡

Bābăi biāobīng bèn běi pō,

炮兵并排北边跑,

pàobīng bìngpái běibian pǎo,

炮兵怕把标兵碰,

pàobīng pà bă biāobīng pèng,

标兵怕碰炮兵炮。

biāobīng pà pèng pàobīng pào.

(Eight hundred pacesetters rushed to the north slope, The artillerymen ran abreast to the north, The artillerymen were afraid of touching the pacesetters; The pacesetter is afraid of touching the artillery cannon.)

②断头台倒吊短单刀,

Duàntóu tái dào diào duăn dāndāo,

歹徒登台偷单刀,

dăitú dēngtái tōu dāndāo,

断头台塌盗跌倒,

Duàntóu tái tā dào diēdǎo,

对对单刀叮当掉。

duì duì dāndāo dīngdāng diào.

(The guillotine hangs upside down for a short single sword, the gangster comes on stage to steal the single sword, the guillotine collapses and the gangster falls down, and the single sword clangs off.)

B

① 三山撑四水,

Sānshān chēng sìshuĭ,

四水绕三山,

sìshuĭ rào sānshān,

三山四水春常在,

sānshān sì shuǐ chūn cháng zài,

四水三山四时春。

sìshuĭ sānshān sì shí chūn.

(Three mountains support four rivers, and four rivers surround three mountains. Spring is always present in three mountains and four rivers, and spring is always present in four rivers, three mountains, and four seasons.)

② 树上卧只猴,

Shù shàng wò zhī hóu,

树下蹲条狗。

shù xià dun tiáo gǒu.

猴跳下来撞了狗,

Hóu tiào xiàlái zhuàng le gŏu,

狗翻起来咬住猴,

gǒu fān qǐlái yǎo zhù hóu,

不知是猴咬狗,

bùzhī shì hóu yǎo gǒu,

还是狗咬猴。

háishì gŏu yǎo hóu.

(There is a monkey lying on the tree and a dog squatting under the tree. The monkey jumped down and hit the dog. The dog rolled up and bit the monkey. I don't know whether the monkey bit the dog or the dog bit the monkey.)

(

① 尖尖山上放紫藤,

Jiānjiān shān shàng fàng zǐténg,

紫藤四面挂铜铃,

zǐ téng sì miàn guà tóng líng,

风吹藤动铜铃响,

fēng chuī téng dòng tóng líng xiǎng,

风住藤定定铜铃。

fēng zhù téng dìng dìng tóng líng.

(There are wisterias on Jianjian Mountain, and copper bells are hung on all sides of the wisteria. The wind blows the vines and the bells ring, and the wind stays in the vines and sets the bells.)

②断头台倒吊短单刀,

Duàntóu tái dào diào duăn dāndāo,

歹徒登台偷单刀,

dăitú dēngtái tōu dāndāo,

断头台塌盗跌倒,

Duàntóu tái tā dào diēdăo,

对对单刀叮当掉。

duì duì dāndāo dīngdāng diào.

(The guillotine hangs upside down for a short single sword, the gangster comes on stage to steal the single sword, the guillotine collapses and the gangster falls down, and the single sword clangs off.)

D

□七加一,再减一,加完减完等于几?

Qī jiā yī, zài jiǎn yī, jiā wán jiǎn wán děngyú jǐ?

七加一,再减一,加完减完还是七。

Qī jiā yī, zài jiăn yī, jiā wán jiăn wán háishì qī.

(Seven plus one, then subtract one, what does it equal after adding and subtracting? Seven plus one, then subtracting one, after adding and subtracting, it is still seven.)

②扁担长,板凳宽,扁担没有板凳宽,板凳没有扁担长。

Biǎndan cháng, bǎndèng kuān, biǎndan méiyǒu bǎndèng kuān, bǎndèng méiyǒu biǎndan cháng.

扁担绑在板凳上, 板凳不让扁担绑在板凳上。

Biǎndan bǎng zài bǎndèng shàng, bǎndèng bù ràng biǎndan bǎng zài bǎndèng shàng.

(The pole is long and the bench is wide. The pole is not as wide as the bench and the bench is not as long as the pole. The pole is tied to the bench, and the bench does not allow the pole to be tied to the bench.) ①扁担长,板凳宽,扁担没有板凳宽,板凳没有扁担长。 Biǎndan cháng, bǎndèng kuān, biǎndan méiyǒu bǎndèng kuān, bǎndèng méiyǒu biǎndan cháng.

扁担绑在板凳上, 板凳不让扁担绑在板凳上。

Biǎndan bǎng zài bǎndèng shàng, bǎndèng bù ràng biǎndan bǎng zài bǎndèng shàng.

(The pole is long and the bench is wide. The pole is not as wide as the bench and the bench is not as long as the pole. The pole is tied to the bench, and the bench does not allow the pole to be tied to the bench.)

② 嘴说腿,腿说嘴,嘴说腿爱跑腿,腿说嘴爱卖嘴。

Zuĭ shuō tuĭ, tuĭ shuō zuĭ, zuĭ shuō tuĭ ài păotuĭ, tuĭ shuō zuĭ ài mài zuĭ.

光动嘴不动腿, 光动腿不动嘴, 不如不长腿和嘴。

Guāng dòng zuǐ bú dòng tuǐ, guāng dòng tuǐ bú dòng zuǐ, bùrú bù zhǎng tuǐ hé zuǐ.

(The mouth talks about the legs, the legs talk about the mouth, the mouth talks about the legs and likes to run errands, the legs talk about the mouth and likes to sell the mouth. It is better to move the

mouth but not the legs, to move the legs but not the mouth than to not have legs and a mouth.)